

Amts- und Mitteilungsblatt der Gemeinde Hirrlingen

Der Gemeindebote



Diese Ausgabe erscheint
auch online

Nummer 46

Donnerstag, 16. November 2023

83. Jahrgang



Mitglied im
Landesverband
Amateurtheater
Baden-Württemberg e.V.

Eine Leiche im Weingarten

eine Kriminalkomödie von Sabine Hofschweiger-Zihr

Sa 18.11.2023

Sa 25.11.2023

Eichenberghalle Hirrlingen

Spielbeginn 19:00 Uhr, Einlass 17:30 Uhr

Vorverkaufsbeginn am Montag 30.10.23 bei Metzgerei Beuter und Getränke Beuter in Hirrlingen.

Vorverkauf 13 Euro / Abendkasse 15 Euro, die Plätze sind nicht nummeriert.

www.theater-hirrlingen.de

Sankt Martinuskirche Hirrlingen
Sonntag, 26.11.2023 – 17.00 Uhr

KONZERT

LEBEN-LIEBEN-SINGEN



Julia Grünbeck-Lipp, Leitung

Wolfgang Reichert, Cello
Maria Stehle, E-Piano

FRAUENCHOR CANTAMUS

Eintritt frei



DER BUNDESWEITE
VORLESETAG
Eine Initiative von DIE ZEIT - STIFTUNG LEBEN - DEUTSCHE BAHN STIFTUNG



Herzliche Einladung!

Unter dem Motto „Vorlesen verbindet“ am Freitag, 24. November 2023 zum 20. Mal der Bundesweite Vorlese Tag.

An diesem besonderen Tag zur Leseförderung werden auf gemeinsame Initiative von DIE ZEIT, Stiftung Lesen und Deutsche Bahn Initiative Vorlesen wird, freuen wir uns auf eine kleine Veranstaltung mit unserem Buchhändlermeister **Simon König**. Um 17:00 Uhr liest er in der Bücherei aus dem Bilderbuch „Spielplatz“ ab. Die Bücherei vor Ort ist gespannt auf Anregungen von den kleinen Zuhörenden.

Wir freuen uns mit ihm auf viele junge Zuhörer **ab 4 Jahren**.

Die Veranstaltung findet während der regulären Öffnungszeiten statt. Buchrückgaben und Ausleihe sind durchgängig möglich.

**VERSCHOBEN AUF
24.11.2023 17:15 UHR**

Vorverkauf ab 17. November 2023!

„Ratte Ratzig und der Leuchtturm“

für Kinder ab 4 Jahren
Spiel: Sigrun Kubin
Regie: Julian Knab
Spieldauer: 45 Min.

Ratte Ratzig ist eine Hafenratte und träumt von der Ferne. Eines Tages wagt sie sich in ihrem selbst gebauten Boot hinaus aufs Meer. Das kann nicht gut gehen. Ein gewaltiger Sturm lässt sie auf einer kleinen Insel stranden. Überall liegen Objekte herum, die scheinbar irgendwie einmal zusammengehört haben. Außerdem ist sie nicht allein und macht Bekanntschaft mit dem „Krakeeler“, der anfangs sehr ruppig und unfreundlich erscheint. Er behauptet, dass er ein Leuchtturmwärter war und der berühmteste Krakeeler weit und breit. Doch der Sturm habe den Leuchtturm zum Einsturz gebracht und ihn seiner Existenz beraubt. Ratte Ratzig bietet ihm ihre Hilfe an, wenn er nur aufhört zu krakeelen. Es hakt hinten und vorne bei den beiden, bis sie endlich verstehen, dass sie nur gemeinsam und durch gegenseitige Akzeptanz zum Ziel kommen. Teamarbeit ist angesagt. Nach und nach werden sie Freunde und versuchen, aus den Objekten den großen Leuchtturm wieder aufzubauen. Doch das scheint nicht so einfach und es entstehen zunächst ähnliche Figuren. Ein Bohrturm wird zum Leuchtturm und verwandelt sich am Ende in ein Flugobjekt, mit dem die beiden in die Freiheit fliegen.

Ein aktionsgeladenes Theaterspektakel mit viel Musik. Gemacht für Groß und Klein.

Gefördert von: Ministerium für Wissenschaft, Forschung und Kunst BW, Stadt Tübingen/Kulturamt, Stiftung Landesbank BW.

www.stagejumpers.de / Tel. 07478 260247

TheaterCompanie Stagejumpers



RATTE RATZIG und der LEUCHTTURM

KINDERTHEATER (4+)
SPIEL: SIGRUN KUBIN, REGIE: JULIAN KNAB
WWW.STAGEJUMPERS.DE

GEFÖRDERT VON:



SA 02.12.2023 14.00 Uhr
Bürgerhaus Hirrlingen

Vorverkauf im Rathaus und in der Bücherei
zu den bekannten Öffnungszeiten

Eintritt 3 €
die Zuschaueranzahl ist begrenzt

Nachruf

Die Gemeinde Hirrlingen trauert um

Albert Alföldi

der am 9.11.2023 im Alter von 83 Jahren friedlich eingeschlafen ist.

Er war von 1968 bis zu seinem Ruhestand Kulturhausdirektor in Hajós.

Albert Alföldi hat von Anfang an die Kontakte zwischen den Partnergemeinden unterstützt und war sozusagen Mitbegründer des kulturellen Dreiecks zwischen Hajós-Hirrlingen-Minerbio.

Als Kulturorganisator war er der Erfinder der hajoscher Orban-Tage, erstmals hat er das Weinfest im Jahr 1981 organisiert. Mit seinem herausragenden Engagement war er nicht nur als Kommunalpolitiker beliebt und geschätzt. Auch als Abgeordneter des ungarischen Parlaments in den Jahren 1994 bis 1998 und 2004 bis 2010 pflegte und lebte er auch den zwischenmenschlichen, europäischen Gedanken.

Wir danken Herrn Albert Alföldi für sein unermüdliches Engagement für die Gemeinschaft der Partnerschaften unserer Gemeinden und der Gemeinde Minerbio, welche in seinem Sinne weiter gepflegt und wachsen sollen.

Wir verlieren einen Freund, der uns fehlen wird.

Wir werden unserem Albert Alföldi stets ein ehrendes Andenken bewahren. Seiner Familie sprechen wir auf diesem Weg unser tief empfundenes Beileid aus.

Simon König Gemeinderat Manfred Hofelich Vereinsgemeinschaft
Bürgermeister Hirrlingen Bürgermeister i.R. Hirrlingen

**Gedenkfeier anlässlich
des Volkstrauertages**

Am kommenden Sonntag, 19.11.2023, wollen wir nach dem Gottesdienst die Gedenkfeier aus Anlass des Volkstrauertages am Ehrenmal vor der Kirche halten.

Wir gedenken derer, die in Krieg, Vertreibung, wegen ihrer politischen Einstellung oder ihrer Religionszugehörigkeit leiden und sterben mussten und derzeit in bedrohlich zunehmendem Maß müssen.

Auch und gerade in heutiger Zeit werden die Erinnerung und Mahnung immer notwendiger, sehen wir doch überall auf der Welt kriegerische Auseinandersetzungen, Terror und Konflikte, die unsagbares Leid über unschuldige Menschen bringen.

Der Musikverein und die Freiwillige Feuerwehr werden die Gedenkfeier mitgestalten.

Die Bevölkerung ist zur Teilnahme herzlich eingeladen.

Simon König
Bürgermeister



Streuobst in Gefahr

Am 25.11.2023 findet ab 13.30 Uhr eine gemeinsame Mistelaktion des Vogelschutzvereins und der GMS Rangendingen Hirrlingen statt. Eine Einladung hierzu folgt im nächsten Gemeindeboten. Auf Streuobstwiesen entzieht die Mistel besonders ungepflegten Apfelbäumen Wasser und Nährstoffe. Mit zunehmendem Befall werden die betroffenen Bäume immer weiter geschwächt und sterben früher ab. Auf unserer Gemarkung gibt es verschiedene Gebiete, in denen der Mistelbefall sehr auffällig ist. Dies trägt stark zur Gefährdung der Streuobstbestände in Hirrlingen bei. Streuobstwiesen sind eines der wertvollsten Biotop Mitteleuropas und beheimaten über 5.000 Tier- und Pflanzenarten. Der Vogelschutzverein möchte mit dieser Aktion und darüber hinaus einen Beitrag zu deren Erhalt leisten und zum Nachahmen anregen. Unter dem Motto „Erhalt durch Nutzung“ startet im kommenden Jahr unser Streuobstprojekt, das besonders Obstbaumbesitzer ansprechen soll. Infos hierzu folgen.



*Stark befallene Bäume, von denen es zu viele bei uns gibt!
Foto: Lukas Mischnick*

Ferienplan 2024

Januar	Februar	März	April	Mai	Juni	Juli	August	September	Oktober	November	Dezember
1 Mo Neujahr	1 Do	1 Fr	1 Mo Ostermontag	1 Mi Tag der Arbeit	1 Sa	1 Mo	1 Do	1 So	1 Di	1 Fr Allerheiligen	1 So 1. Advent
2 Di	2 Fr	2 Sa	2 Di	2 Do	2 So	2 Di	2 Fr	2 Mo	2 Mi	2 Sa	2 Mo
3 Mi	3 Sa	3 So	3 Mi	3 Fr	3 Mo	3 Mi	3 Sa	3 Di	3 Do Tag der Dt. Einheit	3 So	3 Di
4 Do	4 So	4 Mo	4 Do	4 Sa	4 Di	4 Do	4 So	4 Mi	4 Fr	4 Mo	4 Mi
5 Fr	5 Mo	5 Di	5 Fr	5 So	5 Mi	5 Fr	5 Mo	5 Do	5 Sa	5 Di	5 Do
6 Sa Heilige Drei Könige	6 Di	6 Mi	6 Sa	6 Mo	6 Do	6 Sa	6 Di	6 Fr	6 So	6 Mi	6 Fr
7 So	7 Mi	7 Do	7 So	7 Di	7 Fr	7 So	7 Mi	7 Sa	7 Mo	7 Do	7 Sa
8 Mo	8 Do	8 Fr	8 Mo	8 Mi	8 Sa	8 Mo	8 Do	8 So	8 Di	8 Fr	8 So
9 Di	9 Fr	9 Sa	9 Di	9 Do Christi Himmelfahrt	9 So	9 Di	9 Fr	9 Mo	9 Mi	9 Sa	9 Mo
10 Mi	10 Sa	10 So	10 Mi	10 Fr	10 Mo	10 Mi	10 Sa	10 Di	10 Do	10 So	10 Di
11 Do	11 So	11 Mo	11 Do	11 Sa	11 Di	11 Do	11 So	11 Mi	11 Fr	11 Mo	11 Mi
12 Fr	12 So Rosenmontag	12 Di	12 Fr	12 So Muttertag	12 Mi	12 Fr	12 Mo	12 Do	12 Sa	12 Di	12 Do
13 Sa	13 Di	13 Mi	13 Sa	13 Mo	13 Do	13 Sa	13 Di	13 Fr	13 So	13 Mi	13 Fr
14 So	14 Mi	14 Do	14 So	14 Di	14 Fr	14 So	14 Mi	14 Sa	14 Mo	14 Do	14 Sa
15 Mo	15 Do	15 Fr	15 Mo	15 Mi	15 Sa	15 Mo	15 Do	15 So	15 Di	15 Fr	15 So
16 Di	16 Fr	16 Sa	16 Di	16 Do	16 So	16 Di	16 Fr	16 Mo	16 Mi	16 Sa	16 Mo
17 Mi	17 Sa	17 So	17 Mi	17 Fr	17 Mo	17 Mi	17 Sa	17 Do	17 Di	17 So	17 Di
18 Do	18 So	18 Mo	18 Do	18 Sa	18 Di	18 Do	18 So	18 Mi	18 Fr	18 Mo	18 Mi
19 Fr	19 Mo	19 Di	19 Fr	19 So Pfingsten	19 Mi	19 Fr	19 Mo	19 Do	19 Sa	19 Di	19 Do
20 Sa	20 Di	20 Mi	20 Sa	20 Mo Pfingstmontag	20 Do	20 Sa	20 Di	20 Fr	20 So	20 Mi	20 Fr
21 So	21 Mi	21 Do	21 So	21 Di	21 Fr	21 So	21 Mi	21 Do	21 Mo	21 Do	21 Sa
22 Mo	22 Do	22 Fr	22 Mo	22 Mi	22 Sa	22 Mo	22 Do	22 So	22 Di	22 Fr	22 So
23 Di	23 Fr	23 Sa	23 Di	23 Do	23 So	23 Di	23 Fr	23 Mo	23 Mi	23 Sa	23 Mo
24 Mi	24 Sa	24 So	24 Mi	24 Fr	24 Mo	24 Mi	24 Sa	24 Di	24 Do	24 So	24 Di Heiligabend
25 Do	25 So	25 Mo	25 Do	25 Sa	25 Di	25 Do	25 So	25 Mi	25 Fr	25 Mo	25 Mi 1. Weihnachtstag
26 Fr	26 Mo	26 Di	26 Fr	26 So	26 Mi	26 Fr	26 Mo	26 Do	26 Sa	26 Di	26 Do 2. Weihnachtstag
27 Sa	27 Di	27 Mi	27 Sa	27 Mo	27 Do	27 Sa	27 Di	27 Fr	27 So Ende der Sommerzeit	27 Mi	27 Fr
28 So	28 Mi	28 Do	28 So	28 Di	28 Fr	28 So	28 Mi	28 Sa	28 Mo	28 Do	28 Sa
29 Mo	29 Do	29 Fr Karfreitag	29 Mo	29 Mi	29 Sa	29 Mo	29 Do	29 So	29 Di	29 Fr	29 So
30 Di	30 Do	30 Sa	30 Di	30 Do Fronleichnam	30 So	30 Di	30 Fr	30 Mo	30 Mi	30 Sa	30 Mo
31 Mi	31 So Beginn der Sommerzeit	31 So	31 Mi	31 Fr	31 Mo	31 Mi	31 Sa	31 Do	31 Do Reformationsfest	31 Do	31 Di Silvester

© Kalenderpedia® www.kalenderpedia.de

Kindergarten St. Josef
Kindergarten Lehen
Kindergarten Wiesenacker



**Amtliche
Bekanntmachungen**



Einladung

zur Sitzung des Gemeinderates am **Dienstag, 21. November 2023, um 19.00 Uhr** im Sitzungssaal, Schlosshof 1, 72145 Hirrlingen

Tagesordnung:

Öffentlicher Teil

1. Anfragen von Bürgerinnen und Bürgern
2. Genehmigung von Sitzungsniederschriften
3. Bekanntgabe nichtöffentlich gefasster Beschlüsse
4. Waldhaushalt - Nutzungs- und Kulturplan für das Forstwirtschaftsjahr 2024
hier:
a) Vollzug 2023
b) Plan 2024
5. Gemeindevwald - Förderprogramm „Klimaangepasstes Waldmanagement“
6. Maßnahmen Klimaschutz in der Gemeinde Hirrlingen
7. Haushaltssatzung und Haushaltsplan für das Jahr 2024
hier: Einbringung
8. Bausachen
 - 8.1. Baugesuche: Umbau, energetische Sanierung und Erweiterung des Wohnhauses und Neubau einer Garage, eines Carports und eines Abstellgebäudes, Talstraße 17, Flst. 3043/15
 - 8.2. Baugesuche: Antrag auf Errichtung eines Pools und Wärmepumpe, Am Bibis 21, Flst. 5527
9. Anfragen und Verschiedenes

Die interessierte Bürgerschaft ist zur Sitzung herzlich eingeladen.

gez. Simon König
Bürgermeister

Die nachfolgende Änderungssatzung wurde vom Gemeinderat am 24.10.2023 beschlossen. Diese wird entsprechend § 4 Gemeindeordnung bekanntgemacht.

Satzung

zur Änderung der Satzung über die Benutzung von Obdachlosen- und Flüchtlingsunterkünften der Gemeinde Hirrlingen vom 12.09.2017.

Auf Grund von § 4 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) und der §§ 2 und 13 des Kommunalabgabengesetzes für Baden-Württemberg (KAG) hat der Gemeinderat der Gemeinde Hirrlingen am 24.10.2023 folgende Satzung zur Änderung der Satzung über die Benutzung von Obdachlosen- und Flüchtlingsunterkünften vom 12.9.2017 beschlossen:

§ 1

Die Anlage zur Satzung über die Benutzung von Obdachlosen- und Flüchtlingsunterkünften der Gemeinde Hirrlingen wird wie folgt geändert:

Anlage zur Satzung über die Benutzung von Obdachlosen- und Flüchtlingsunterkünften der Gemeinde Hirrlingen

In der Gemeinde Hirrlingen stehen folgende gemeindeeigenen Gebäude zur Verfügung, die gemäß § 1 der Satzung zur Unterbringung von Obdachlosen und Flüchtlingen geeignet sind:

- 1) Gemeindeeigenes Wohnhaus, Brunnenstraße 15
(5 Wohneinheiten für max. 16 Personen, 225,04 qm Wohnfläche)
Die Benutzungsgebühr beträgt 4,66 EUR pro qm Wohnfläche und Monat, die Betriebskosten betragen 4,66 EUR pro qm Wohnfläche und Monat.
- 2) Gemeindeeigenes Wohnhaus, Hafenmarkt 1
(6 Wohneinheiten für max. 14 Personen, 203,46 qm Wohnfläche)
Die Benutzungsgebühr beträgt 6,29 EUR pro qm Wohnfläche und Monat, die Betriebskosten betragen 4,46 EUR pro qm Wohnfläche und Monat.

- 3) Wohnhaus Kirchstraße 47
(5 Wohneinheiten für max. 11 Personen, 150 qm Wohnfläche)
Die Benutzungsgebühr beträgt 1,74 EUR pro qm Wohnfläche und Monat, die Betriebskosten betragen 11,57 EUR pro qm Wohnfläche und Monat.
- 4) Wohnung Rottenburger Straße 38
(1 Wohneinheit für max. 3 Personen, 40 qm Wohnfläche)
Die Benutzungsgebühr beträgt 2,85 EUR pro qm Wohnfläche und Monat, die Betriebskosten betragen 19,01 EUR pro qm Wohnfläche und Monat.
- 5) Wohnung Wilhelmstraße 25
(2 Wohneinheiten für max. 7 Personen, 160 qm Wohnfläche)
Die Benutzungsgebühr beträgt 9,14 EUR pro qm Wohnfläche und Monat, die Betriebskosten betragen 4,59 EUR pro qm Wohnfläche und Monat.

§ 2 Inkrafttreten

Diese Satzung tritt am Tage nach ihrer Bekanntgabe im Amtsblatt der Gemeinde Hirrlingen in Kraft.

Hirrlingen, 24.10.2023
gez. Simon König
Bürgermeister

Hinweis:

Eine etwaige Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) oder aufgrund der GemO beim Zustandekommen dieser Satzung wird nach § 4 Abs. 4 GemO unbeachtlich, wenn sie nicht schriftlich innerhalb eines Jahres seit der Bekanntmachung dieser Satzung gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden ist; der Sachverhalt, der die Verletzung begründen soll, ist zu bezeichnen. Dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden ist.

Notdienste/Service



Störungsrufnummer Wasser

Bei dringenden Störungen im Bereich der Wasserversorgung nehmen Sie bitte Kontakt mit der Störungsrufnummer der Stadtwerke Rottenburg, Tel. 07472 933200, auf.

Störungsrufnummer Strom

Bei dringenden Störungen im Bereich der Stromversorgung nehmen Sie bitte Kontakt mit der Störungsrufnummer der EnBW Regional AG, Tel. 08003629477, auf.

Apotheken-Bereitschaftsdienst

(außerhalb der üblichen Geschäftszeiten)

Samstag, 18.11.2023

Stadt-Apotheke, Friedrichstraße 27
Balingen, Tel. 07433 7071

Sonntag, 19.11.2023

Bären-Apotheke, Jahnstraße 14
Balingen-Frommern, Tel. 07433 3270

Notdienste

Ärztlicher Notdienst

Tel. 116117

Allgemeine Notfallpraxis

Universitätsklinikum Tübingen, Medizinische Klinik
Otfried-Müller-Straße 10 (Gebäude 500), 72076 Tübingen
Öffnungszeiten: Montag bis Donnerstag, 19.00 - 21.00 Uhr
Freitag, 16.00 - 21.00 Uhr
Samstag, Sonntag und an Feiertagen, 10.00 - 20.00 Uhr
Patienten können ohne Voranmeldung in die Notfallpraxis kommen.

Kinder- und jugendärztlicher Dienst

Tel. 116117
Notfallpraxis in der Universitäts-Kinderklinik
Hoppe-Seyler-Straße 1 (Gebäude 410, Ebene 3)
Öffnungszeiten:
Samstag, Sonntag und an Feiertagen, 10.00 - 18.00 Uhr
Patienten können ohne Voranmeldung in die Notfallpraxis kommen.
Unter der Woche: telefonische Rufbereitschaft
zwischen 18.00 und 21.00 Uhr

HNO-ärztlicher Notfalldienst

Tel. 116117
Notfallpraxis in der HNO-Klinik am Universitätsklinikum
Elfriede-Aulhorn-Straße 5 (Gebäude 600)
Öffnungszeiten:
Samstag, Sonntag und an Feiertagen, 8.00 - 20.00 Uhr
Patienten können ohne Voranmeldung in die Notfallpraxis kommen.

Rettungsdienst

Tel. 112

Krankentransport

Tel. 07071 19222

Augenärztlicher Dienst

Tel. 116117

Zahnärztlicher Dienst

an Wochenenden und Feiertagen zu erfragen
unter Tel. 0761 12012000

Tierärztlicher Bereitschaftsdienst

Am Wochenende und an Feiertagen
falls der Haustierarzt nicht erreichbar ist:
zentrale Ansage unter Tel. 07071 365525

Ambulanter Pflegedienst

Pflegegruppe Bereich Hirrlingen
Hechinger Straße 5, 72145 Hirrlingen
Tel. 07478 2621549, Fax 07478 9272035
E-Mail:
pflegegruppe-hirrlingen@sozialstation-rottenburg.de

's Pflägewägle (Mobiler Dienst Hirrlingen)

Frau Sabine Weith-Baumann
Starzelstr. 18 - 20, 72145 Hirrlingen
Tel. 07478 931020, Fax 07478 931044
E-Mail: weith.im.taele@t-online.de

**Ambulante Pflege an der Starzel**

Oberdorfstraße 4
72414 Rangendingen
Tel. 07471 870962-0
E-Mail info@pflege-starzel.de
Grundpflege - Behandlungspflege -
Hauswirtschaft - stundenweise Betreuung

**Pflegestützpunkt
Landkreis Tübingen**

Telefonische oder persönliche Beratung für ältere, hilfs- und pflegebedürftige Menschen und deren Angehörige in Fragen der Versorgung und Pflegebedürftigkeit. Für eine persönliche Beratung im Büro oder zu Hause wird um eine Terminvereinbarung gebeten.

Kontakt: Standort Rottenburg

Claudia Kitsch-Derin
Ehinger Platz 12, 72108 Rottenburg
Tel. 07472 98818-12, Fax 07472 98818-15
E-Mail: psp-rottenburg@kreis-tuebingen.de

Gerontopsychiatrische Beratungsstelle (GPB)

Telefonische oder persönliche Beratung für Menschen, die an einer Demenz erkrankt sind, oder ältere Menschen, die eine psychische Erkrankung haben, und für deren Angehörige. Für eine persönliche Beratung im Büro oder zu Hause wird um eine Terminvereinbarung gebeten.

Kontakt: Gerontopsychiatrische Beratungsstelle
Ursula Stehle, Ehinger Platz 12, 72108 Rottenburg
Tel. 07472 98818-13, Fax 07472 98818-15
E-Mail: gpb@sozialstation-rottenburg.de

Der Gesprächskreis für Angehörige von an Demenz Erkrankten findet wieder jeden 2. Dienstag im Monat von 14.30 bis 16.00 Uhr im i-Dipfele, Königstraße 86 in Rottenburg, statt.
Herzliche Einladung nach kurzer telefonischer Anmeldung in der Beratungsstelle.

Sucht- und Drogenberatung Tübingen**Psychosoziale Beratungsstelle**

Beim Kupferhammer 5, 72070 Tübingen
Tel. 07071 75016-0, Fax 07071 75016-20
E-Mail: psb@diakonie-rt-tue.de oder z1.psbue@bw-lv.de

Ruf-Taxi-Anmeldeverkehre (AMV)

Sailer Reisen GmbH & Co. KG
Rottenburg, Tel. 0173 6289420
Anmeldung mind. 60 Min. vor Abfahrt; Sondertarif

Auskunft der Bus-Linie (RAB)

Die Abfahrtszeiten der Bus-Linie Haigerloch - Hirrlingen - Rottenburg - Tübingen können unter Tel. 07071 799815 erfragt werden. Unter Tel. 01805 779966 können Abfahrts- und Ankunftszeiten von Bussen und Bahnen in Baden-Württemberg erfragt werden.

Telefonseelsorge

Miteinander sprechen Tag und Nacht, Tel. 0800 1110111

**Informationen
der Gemeindeverwaltung****Deckreisigverkauf im Bauhof**

Wie bereits angekündigt, verkauft die Gemeinde am **Freitag, 17.11.2023, von 16.00 bis 17.00 Uhr** Deckreisig im Bauhof in der Felbenstraße. Der Bund kostet 9,00 €. Das Reisig wird aus dem Schwarzwald angeliefert und hat eine sehr gute und vor allem einheitliche Qualität.

Sitzungsunterlagen können jetzt online abgerufen werden

Ab sofort können die Sitzungsunterlagen zu den Gemeinderatssitzungen über die Homepage der Gemeindeverwaltung unter www.hirrlingen.de abgerufen werden. Durch einen Klick auf „Ratsinformationssystem Gemeinderatssitzungen“ gelangen Sie zum Ratsinformationssystem. Unter dem Menüpunkt „Sitzungen“ werden rechtzeitig vor der Gemeinderatssitzung die Sitzungsunterlagen eingestellt.

Gebührenbescheide Jahresabrechnung 2023 für Wasser und Abwasser

Die Abrechnungen für das Jahr 2023 werden aktuell verschickt. Der Rechnungsbetrag ist am 30.11.2023 zur Zahlung fällig. Zur Vermeidung von Mahngebühren und Säumniszuschlägen wird um Einhaltung des Zahlungstermins gebeten.

Bitte beachten Sie: Wegen einer Programmumstellung wird die Turnusrechnung 2023 ohne Ermittlung der Abschläge durchgeführt und die Verbräuche werden zum 31.12.2023 hochgerechnet. Die Vorauszahlungen für 2024 werden nach Programmumstellung im Januar 2024 ermittelt und Ihnen in einer gesonderten Kundenmitteilung zugestellt.

Wasser in öffentlichen Brunnen und auf dem Friedhof

Im Laufe der nächsten Woche werden die öffentlichen Brunnen frostbedingt geleert und das Wasser für die Brunnen sowie auf dem Friedhof abgestellt. Nach Ende der Frostperiode wird das Wasser im Frühjahr 2024 wieder angestellt.

Wasserzähler frostsicher machen

Im Hinblick auf die nun bevorstehende kalte Jahreszeit möchten wir Sie darauf hinweisen, dass Wasserleitungen und Zählerreinrichtungen frostsicher gemacht werden müssen. Nach § 21 Abs. 3 der Wasserversorgungssatzung der Gemeinde Hirrlingen ist der Anschlussnehmer verpflichtet, den Zähler vor Frost zu schützen. Die Verwaltung möchte mit den folgenden Hinweisen eine durch Frost verursachte Zerstörung von Wasserzählern und Wasserleitungen vermeiden:

- Wasserzähler und Wasserleitungen in frostgefährdeten Räumen (z.B. in Hauseingängen, an Außenwänden und unter Fenstern) mit isolierenden Stoffen umhüllen.
- Wasserzählerschächte im Freien frostsicher abdecken, wobei die Abdeckung vor dem Durchfeuchten geschützt sein sollte. Der Zugang zum Abstellhahn und Wasserzähler muss jedoch jederzeit möglich sein.
- Bauwasserzähler an Baustellen und in Neubauten sind besonders gefährdet! Durch starke Isolierung kann dafür gesorgt werden, dass keine Schäden entstehen.
- Garten und Hofleitungen abstellen und entleeren. Die Entleerungshähne sollten im Winter geöffnet sein. Tropft der Entleerungshahn noch nach Stunden, ist der Abstellhahn undicht. Dies sollte durch eine zugelassene Installationsfirma repariert werden.
- Friert eine Wasserleitung oder ein Wasserzähler ein, können erhebliche Schäden entstehen. Eine durch Frost geplatze Leitung setzt nach dem Auftauen schnell das Kellergeschoss unter Wasser. Die Folgekosten für den verantwortlichen Haus- und Grundstückseigentümer sind beträchtlich.

Die Hauseigentümer sowie auch alle Nutzer von Wasserversorgungsanlagen sollten in ihrem eigenen Interesse darauf achten, dass die Wasserzähler entsprechend vor Frost geschützt sind.

Ihre Gemeindeverwaltung

Verloren – Gefunden

Folgende Fundsachen wurden bei der Gemeindeverwaltung abgegeben:

- ein Fußball
- ein „Knirps“
- eine Sonnenbrille
- ein einzelner Handschuh

Eigentumsansprüche können bei der Gemeindeverwaltung geltend gemacht werden.

Bücherei Hirrlingen

Beim Schloss 2
Tel. 07478 261157
buecherei@hirrlingen.de

Öffnungszeiten:

Sonntag	10.30 - 11.30 Uhr
Dienstag	10.00 - 11.00 und 16.00 - 18.00 Uhr
Mittwoch	19.00 - 20.00 Uhr
Freitag	16.00 - 18.00 Uhr

Die neuesten Infos findet ihr auf unserer Homepage, ebenso den Link zur Onleihe Neckar-Alb, die auch außerhalb der Öffnungszeiten mit ca. 30.000 eMedien viel Lesestoff bietet.

Für Buchtipps und Leseinspirationen folgt uns sehr gerne auf Instagram @buecherei_hirrlingen! en folgt uns sehr gerne auf Instagram @buecherei_hirrlingen!



Kinder- und Jugendbüro Hirrlingen



DIASPORAHAUS
BIETENHAUSEN e.V.



Gemeinde Hirrlingen

Kontaktzeit

Mittwoch 13.00 - 14.00 Uhr

Soziale Gruppenarbeit

Mittwoch 14.15 - 17.00 Uhr
Freitag 12.00 - 15.00 Uhr

Offener Treff für Jungen

Dienstag 15.00 - 17.00 Uhr

Gesprächs-/Beratungszeit

nach Vereinbarung
Termine können persönlich, per Telefon oder per E-Mail vereinbart werden.

Ich freue mich sehr auf viele spannende Begegnungen, zu denen ich euch/Sie hiermit gerne einladen möchte. Bitte nehmen Sie gerne Kontakt unter den nachfolgend aufgeführten Kontaktdaten auf:

Daniel Stamler

Beim Schloss 2, 72145 Hirrlingen

Tel. 07478 260019, mobil 0173 3687754, Fax 07478 2621120

Informationen sonstiger Behörden/Einrichtungen



Landratsamt Tübingen



Führerscheinumtausch für die Jahrgänge 1965 bis 1970:

Frist endet am 19.1.2024

Terminfreier Umtauschtag bei der Führerscheinstelle im Landratsamt Tübingen am Dienstag, 28.11.2023

Im Zusammenhang mit der Pflicht zum Umtausch von Papierführerscheinen sind aktuell die Jahrgänge 1965 bis 1970 an der Reihe. Die Frist zum Umtausch endet zum 19.1.2024. Wer den Umtausch-Antrag persönlich stellen möchte, kann hierfür unter www.kreis-tuebingen.de/Fahrerlaubnisse oder unter Tel. 07071 207-4380 einen Termin vereinbaren. Zusätzlich bietet die Führerscheinstelle am Dienstag, 28.11.2023, von 7.30 bis 12.00 Uhr und von 13.00 bis 15.30 Uhr einen weiteren terminfreien Um-

tauscht an. In diesem Fall sollten ggf. längere Wartezeiten eingeplant werden. Die Beantragung ist allerdings auch ganz unkompliziert per Post möglich. Dafür kann der Antrag unter www.kreis-tuebingen.de/fahrerlaubnisse heruntergeladen und ausgedruckt werden. Dort finden sich auch weitere Informationen zum Umtausch.

Für den Umtausch ist die Vorlage des alten Führerscheins, eines gültigen Ausweisdokuments sowie eines biometrischen Passbilds erforderlich. Bei postalischer Antragstellung müssen Kopien (bitte keine Originale) des alten Führerscheins und des Ausweisdokuments mitgeschickt werden. Der neue Führerschein wird dann per Post übersandt. Der Antrag samt Unterlagen ist in diesem Fall an das Landratsamt Tübingen, Führerscheinstelle, Wilhelm-Keil-Str. 50, 72072 Tübingen, zu senden. Wer seinen neuen Führerschein dann per Post erhalten hat, schickt seinen alten Führerschein an die Führerscheinstelle; er kann dort auch entwertet und wieder zurückgegeben werden, falls man ihn behalten möchte. Die Umtauschgebühr beträgt in der Regel 25,30 Euro, beim Direktversand zusätzlich 5 Euro. Bezahlt wird entweder vor Ort im Landratsamt oder per Gebührenbescheid, welcher beim Direktversand per Post zugeschickt wird.

Nach der Dritten EU-Führerscheinrichtlinie sind bis zum 19.1.2033 alle Pkw- und Motorradführerscheine, die vor dem 19.1.2013 ausgestellt wurden, in den neuen EU-Führerschein umzutauschen. So soll sichergestellt werden, dass alle in der EU noch in Umlauf befindlichen Führerscheine ein einheitliches und fälschungssicheres Muster erhalten. Für den Führerschein-Umtausch gelten in Deutschland gestaffelte Fristen.

arTÜthek Jahresausstellung 2023 im Landratsamt Tübingen: Ausstellungseröffnung am Donnerstag, 23. November 2023

Die arTÜthek ist eine Internetplattform, über die Kunst aus der Region gemietet und gekauft werden kann. Eine Auswahl der dort eingestellten Kunstwerke präsentiert die Jahresausstellung der arTÜthek ab dem 24.11.2023 im Original in der Glashalle des Landratsamts Tübingen. Dabei zeichnet sich die hiesige Kunst vor allem in ihrer Vielfalt aus: Acryl auf Leinwand, Bleistift auf Paper, Foto-Composings, Mischtechniken und vieles mehr. Die Ausstellung ist bis zum 19.1.2024 zu den regulären Öffnungszeiten des Landratsamts Tübingen zu sehen.

Bei der Ausstellungseröffnung am Donnerstag, 23.11.2023, um 18.30 Uhr im Landratsamt stellen die arTÜthek-Beiräte Wolfgang Sannwald und Peter Krullis das Portal www.artuehke.de vor, das sich seit des Relaunches der Internetseite des Kulturnetzes e.V. ebenfalls in neuem Gewand präsentiert. Felicitas Reichert, die an der Musikschule Tübingen bei Barbara Rieger Cellounterricht nimmt, und Michael Dan am E-Piano werden die Veranstaltung musikalisch begleiten. Zur Eröffnung sind Interessierte herzlich eingeladen. Um eine Anmeldung unter kultur@kreis-tuebingen.de wird gebeten. Informationen zur Ausstellung findet man unter www.tuekunst.de.
www.artuehke.de

Jugendguides aktiv: Auf den Spuren der Stolpersteine Stadtgang in Tübingen am Sonntag, 19.11.2023

Seit 2018 erschließen Stolpersteine Orte von Verfolgten und Opfern des Nationalsozialismus in der Tübinger Innenstadt. Die meisten Stolpersteine erinnern an Menschen, die die Nationalsozialisten als jüdisch ausgrenzten und verfolgten. Die vom Landkreis und KulturGUT e.V. qualifizierten Jugendguides haben sich mit Schicksalen hiesiger Jüdinnen und Juden auseinandergesetzt. Im Rahmen eines öffentlichen einstündigen Stadtgangs am Sonntag, 19.11.2023, um **16.00 Uhr** in der Tübinger Innenstadt sprechen sie über den staatlich geplanten Boykott der Nationalsozialisten und die damit einhergehende Ausgrenzung der Jüdinnen und Juden aus dem wirtschaftlichen Leben. Dazu stellen sie historische Quellen vor. Zudem erzählen die Jugendguides über ihre persönliche Motivation, sich mit dem Erinnern an NS-Verbrechen auseinanderzusetzen. Treffpunkt ist vor dem Portal der Stiftskirche (Holzmarkt 1). Die Veranstaltung ist kostenfrei; eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Dieser und weitere Stadtgänge zu anderen Themen können auch für Gruppen gebucht werden unter www.jugendguides.de. Dort findet man auch weitere Informationen zu den Jugendguides.

Geschwindigkeitsmessungen durch den Landkreis Tübingen

Stationäre Geschwindigkeitsmessanlage 72145 Hirrlingen, Rottenburger Str., L 391 Fr. Oa.

Geschwindigkeitsmessungen durch den Landkreis Tübingen													
Stationäre Geschwindigkeitsmessanlage:													
72145 Hirrlingen, Rottenburgerstr., L391 Fr. Oa.													
Zeitraum 2023	Zone	Höchste gem. Geschw.	Gem. Fahrzeuge	Anzeigen (überschritten um ...km/h)						Überschreitungen um ...km/h			Beanstandete Fahrzeuge
				21-25	26-30	31-40	41-50	51-60	>60	-10	11-15	16-20	
01.10. - 31.10.23	50	82		4	3	0	0	0		263	85	23	378

72145 Hirrlingen, Hechinger Str. L391 Fr. Rangendingen

Geschwindigkeitsmessungen durch den Landkreis Tübingen													
Stationäre Geschwindigkeitsmessanlage:													
72145 Hirrlingen, Hechingerstr. L391 Fr. Rangendingen													
Zeitraum 2023	Zone	Höchste gem. Geschw.	Gem. Fahrzeuge	Anzeigen (überschritten um ...km/h)						Überschreitungen um ...km/h			Beanstandete Fahrzeuge
				21-25	26-30	31-40	41-50	51-60	>60	-10	11-15	16-20	
01.10. - 16.10.23	50	64								4	1		5

Agentur für Arbeit

Online-Veranstaltung „Beruflich weiterbilden: Meine Zukunft gestalten“

Das trägerneutrale Regionalbüro für berufliche Fortbildung Neckar-Alb – gefördert durch das Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Tourismus Baden-Württemberg und zuständig für die über 100 regionalen Bildungsanbieter in den Netzwerken für berufliche Fortbildung Landkreise Reutlingen/Tübingen e.V. und Zollernalb – sowie die Agenturen für Arbeit Balingen und Reutlingen laden zu einer Online-Veranstaltung am **Montag, 27. November**, ein. Von 19.00 bis 20.00 Uhr dreht sich dabei alles um Chancen durch berufliche Weiterbildung. Arbeitnehmerinnen und Arbeitnehmer stehen bei der Arbeitssuche oder im Job oftmals vor besonderen Herausforderungen und sind mit vielen Fragen konfrontiert. Was auch immer man ursprünglich gelernt hat – es gibt viele Möglichkeiten, sich zu spezialisieren, weiterzubilden oder in eine neue Richtung zu gehen. Denn wer heute im Beruf weiterkommen möchte, sollte sich auf Neues einlassen können, das eigene Spektrum erweitern.

Doch was sind die Berufe der Zukunft? Niemand kann das genau vorhersagen, aber es zeichnen sich einige Trends ab. Berufliche Chancen bieten sich für alle, die bereit sind, den Blick über den Tellerrand zu wagen und neue Wege zu gehen. Während dieser Online-Veranstaltung erhalten die Teilnehmerinnen und Teilnehmer zum Beispiel Antworten auf folgende Fragen: Wie entwickeln sich die Berufe und was erhöht meine Chancen am Arbeitsmarkt? Wie informiere ich mich über Möglichkeiten der beruflichen Weiterbildung und wo finde ich diese? Welche finanziellen Förderungen gibt es für berufliche Weiterbildungen? Diese Online-Veranstaltung des Regionalbüros für berufliche Fortbildung Neckar-Alb in Zusammenarbeit mit der Agentur für Arbeit Reutlingen und der Agentur für Arbeit Balingen findet über Skype für Business statt, zur Teilnahme wird ein internetfähiges Gerät mit Kamera und Mikrofon benötigt. Anmeldungen sind bis spätestens 22. November im Veranstaltungsportal eveeno.com/341013548 möglich.

Deutsche Rentenversicherung

Riester-Zulage bis Jahresende sichern

Riester-Anbieter nehmen bis 31.12.2023 Anträge an

Riester-Sparerinnen und -Sparer sollten sich noch bis zum 31.12.2023 die staatliche Riester-Zulage für 2021 sichern. Anträge dafür nehmen die jeweils zuständigen Riester-Anbieter entgegen. Anträge für „Wohn-Riester“ gehen hingegen direkt an die Zentrale Zulagenstelle für Altersvermögen der DRV Bund. Die Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg (DRV BW) empfiehlt, einen Dauerzulagantrag beim Riester-Anbieter zu hinterlegen, damit die Zulagenzahlung jedes Jahr automatisch beantragt wird.

Antrag prüfen und Zulagen sichern – Für die Zulagenanträge selbstständig prüfen sollten alle Sparende persönliche Angaben sowie Änderungen bei Gehalt und Lebensverhältnissen wie Hochzeit, Geburt oder Wegfall des Kindergeldes. Bei diesen Faktoren sind gegebenenfalls die Eigenbeträge zur Riester-Rente anzupassen. Die volle staatliche Riester-Grundzulage beträgt 175 Euro pro Jahr. Bis zu 300 Euro pro Kind und Jahr können als Kinderzulage zusätzlich gezahlt werden. Vor dem vollendeten 25. Lebensjahr sind zudem einmalig 200 Euro als „Berufseinsteigerbonus“ möglich. Bei der Berechnung der Zulagenhöhe und des entsprechenden Eigenanteils helfen die Online-Riester-Rechner der Deutschen Rentenversicherung unter www.ihre-vorsorge.de oder unter www.riester.deutsche-rentenversicherung.de.

Kontakt zu Servicezentren – Die DRV BW informiert in ihren 19 Servicezentren für Altersvorsorge neutral, unabhängig, kostenlos und leicht verständlich über alle Themen der Altersvorsorge (gesetzliche, betriebliche und private Altersvorsorge). Weitere Informationen unter www.prosa-bw.de.

Kirchliche Nachrichten



Katholische Kirchengemeinden
Hirrlingen (H), Dettingen (D),
Frommenhausen (F), Hemmendorf (He)
und Schwalldorf (S)



Wort in die Woche

33. Sonntag A Mt 25,14-30

Im Evangelium heute hören wir eine sogenannte Gerichtsrede. Da wird Abrechnung verlangt: Wie bist du mit dem Vermögen umgegangen, das dir anvertraut wurde? Was hast du aus deinem Leben gemacht? Und dann wird belohnt oder auch bestraft. Weil ich Angst hatte, habe ich dein Geld in der Erde versteckt! Weil ich Angst hatte, habe ich nichts aus dem gemacht, was du mir anvertraut hast. Und genau deshalb, weil er so vorsichtig war und auf „Nummer sicher“ gegangen ist, muss er sich sagen lassen: Du bist ein schlechter Diener! Aber nicht, weil du etwas falsch gemacht hast, sondern weil du in deiner Angst nichts gemacht hast. Weil du nicht gelebt hast!

Und genau das wird in dieser Geschichte bestraft. Es gibt Theologen, die sagen: Das, was wirklich schwer wiegt als Sünde, das ist nicht, dass man da oder dort mal was falsch gemacht hat, dass einem hier oder dort dann doch etwas passiert ist, was man eigentlich nicht gewollt hat, sondern was wirklich schwer wiegt, ist, dass man nicht gelebt hat. Dass man sein Leben nicht gewagt hat, aus Angst, etwas falsch zu machen. Ja, aus Angst, etwas falsch zu machen, habe ich nur ein kleines, armseliges Leben geführt, in dem nichts von dem zum Tragen gekommen ist, was Gott in mich hineingelegt hat, was Gott sich von mir erträumt hat. Die beiden Erfolgreichen werden gar nicht gefragt, wie sie das angestellt haben. Ob die Geschäfte alle sauber waren, ob sie vielleicht auch mal riskant gepokert haben, ob sie zwischendurch auch mal fast alles riskiert und einiges verloren hätten. Das scheint nicht wichtig. Entscheidend ist, dass sie etwas getan haben, dass sie das Vertrauen, das der Herr in sie gesetzt hat, genutzt und ihn so nicht enttäuscht haben. Dafür werden sie gelobt.

Aber haben wir nicht von klein an gelernt, doch lieber vorsichtig zu sein? Und bläuen wir das nicht immer noch den Kindern ein: Pass auf, dass du nichts falsch machst! Aber wer alles kontrollieren will, dem gerät allzu leicht alles außer Kontrolle. Und wer Angst vor einem Glauben hat, der auch die Weite kennt, Angst vor einem Glauben, der neue Wege riskiert und der es Gott erlaubt, sich ganz anders zu zeigen, als wir ihn uns früher immer vorgestellt haben, dem wird sein Glaube unter der Hand vertrocknen und ihm das Leben eher nehmen, anstatt es reich und groß zu machen. Gott lädt ein zum Leben, mit allen Risiken, die dazugehören, auch wenn man sich die Hände dabei mal schmutzig macht, weil Gott doch nur dort wirklich zum Zug kommt, wo wir eben nicht alles aus Angst kontrollieren und klein halten, sondern Vertrauen haben in ihn. Und wo wir das Leben führen, zu dem er uns berufen hat.

Und sicher müssen wir uns auch als Kirche vom Herrn der Kirche

fragen lassen: Was macht ihr denn als Kirche mit meinen Talenten? Wie geht ihr um damit? Riskiert ihr mal was, damit sich in der Kirche auch noch was verändern kann, anders und lebendiger werden kann, oder habt ihr Angst? Angst vor Gott? Angst, es könnte was schiefgehen? Ich denke, wir müssen uns von diesem Herrn, der da die Talente verteilt, sagen lassen: Ich habe euch nicht berufen, damit ihr alles beim Alten belasst, sondern damit ihr etwas verändert, zum Besseren führt, für die Armen, für die Bedrückten, für die Alleingelassenen, für den Frieden. Denn das fällt nicht von Himmel, sondern das kommt durch uns, durch jede und jeden einzelnen von uns, mit dem Talent, das Gott uns gegeben hat. Angst ist kein guter Ratgeber, sondern Angst macht tot, macht uns selbst tot, tot für andere, tot für die Kirche und tot für Gott. Und wir sollten uns trauen, das dann auch zu tun, was wir als die Stimme Gottes in uns erkennen – auch wenn andere darüber lachen mögen, auch wenn andere uns davon abraten und den Kopf schütteln, weil es für sie total unvernünftig und viel zu riskant erscheint. Wir sollten es tun, im Vertrauen darauf, dass Gott uns auf den Weg schickt – und dass er am Ende ganz bestimmt nicht fragen wird: Was hast du falsch gemacht? Was war alles nicht in Ordnung bei dir? Sondern dass er fragen wird: Wo hast du dich engagiert? Wo hast du irgendwas getan, für einen Menschen, für deine Kirche – und für mich, deinen Gott?

Wir sind nicht für die Angst geschaffen, sondern für die Hoffnung. Nicht für die Enge, sondern für die Weite, für das Leben, das Gott uns schenkt und anvertraut.

Godehard König, Diakon i.R.

Öffentliche Gottesdienste in der SE

Freitag, 17. November

16.30 Uhr (H) Treffen zum Krippenspiel im Gemeindezentrum
17.20 Uhr (H) Rosenkranz
18.00 Uhr (H) Eucharistiefeier – Opfer: Miteinander teilen

Samstag, 18. November

15.00 Uhr (D) Rosenkranz
18.00 Uhr (He) Startgottesdienst der Erstkommunionkinder

Sonntag, 19. November – 33. Sonntag im Jahreskreis

LI: Spr 31,10-13.19-20; LII: 1 Thess 5,1-6; Ev: Mt 25,14-30
9.00 Uhr (F, S) Eucharistiefeier
10.15 Uhr (D) Startgottesdienst der Erstkommunionkinder
10.15 Uhr (H) Eucharistiefeier mit den Ehejubilaren
(Gedenken für die Verstorbenen des Jahrgangs 1938)
18.30 Uhr (H) Rosenkranz
Diaspora-Kollekte

Nach den Gottesdiensten: Gedenken zum Volkstrauertag

Montag, 20. November

18.30 Uhr (H) Rosenkranz
19.00 Uhr (D) Eucharistiefeier, anschl. eucharistische Anbetung

Dienstag, 21. November

9.00 Uhr (H) ökum. Frühstück im Gemeindezentrum
14.00 Uhr (He) Seniorengottesdienst mit Krankensalbung
18.30 Uhr (H) Rosenkranz

Mittwoch, 22. November

7.00 Uhr (H) stille Anbetung
8.00 Uhr (H) Eucharistiefeier
18.00 Uhr (D) Rosenkranzgebet für den Frieden
18.30 Uhr (H) Rosenkranz

Donnerstag, 23. November

7.30 Uhr (D) Eucharistiefeier
15.00 Uhr (D) gestaltete Anbetung
16-17 Uhr (D) Beichtgelegenheit
17.25 Uhr (S) Rosenkranz
18.00 Uhr (S) Eucharistiefeier (Jahrtag: Alfred Daub mit Angeh.)
18.30 Uhr (H) Rosenkranz

Freitag, 24. November

16.00 Uhr (H) Krippenspiel-Probe in der Kirche
17.20 Uhr (H) Rosenkranz
18.00 Uhr (H) Eucharistiefeier

Samstag, 25. November

15.00 Uhr (D) Rosenkranz
18.00 Uhr (F) Startgottesdienst der Erstkommunionkinder

Sonntag, 26. November – Christkönigssonntag

Ll: Ez 34,11-12.15-17; LII: 1 Kor 15,20-26.28; Ev: Mt 25,31-46

9.00 Uhr (D) Eucharistiefeier, anschl. Bazar

9.00 Uhr (He) Eucharistiefeier, anschl. Gemeindefest

10.15 Uhr (S) Eucharistiefeier, anschl. Andreasfest

10.15 Uhr (H) Startgottesdienst der Erstkommunionkinder

(Gedenken für Ewald Stumpp)

11.30 Uhr (H) Taufe von Ida Zug

13.00 Uhr (H) Taufe von Enno Kurz

17.00 Uhr (H) Adventskonzert Cantamus-Frauenchor

Motto: Leben – Lieben – Singen

(H) Das Rosenkranzgebet entfällt!

Kollekte für die kirchliche Jugendarbeit

50 % Bistum Rottenburg-Stuttgart und 50 % an die Kirchengemeinde

Weitere Mitteilungen**Fair gehandelte Schoko-Bischofsnikoläuse**

Auch dieses Jahr gibt es sie wieder: unsere fair gehandelten Schoko-Bischofsnikoläuse mit Mitra und Bischofsstab. Für den Nikolausstiefel, Weihnachtsteller, als kleine Aufmerksamkeit für die Familie, im Freundeskreis, am Arbeitsplatz ... Der Bio-Schoko-Nikolaus ist durch schonendes und langes Conchieren (deshalb ohne Emulgatoren) aus besonders zarter Bio-Vollmilchschokolade ein Genuss für Klein und Groß zur Weihnachtszeit. Er ist ca. 10 cm groß und kostet 1,10 €.

Der fair gehandelte Kakao, die Kakaobutter (keine sonstigen Fremdfette), Vanilleextrakt und der Rohrohrzucker stammen aus Kleinbauerngenossenschaften in Paraguay, Brasilien, São Tomé, Dom. Republik und werden von den Milchwerken Berchtesgadener Land verarbeitet. Der heilige Nikolaus hat Werte wie Gerechtigkeit und Solidarität mit den Armen und Benachteiligten gelebt – und er würde sich sicher auch heute dafür einsetzen, in Süd und Nord. Diese Werte sind auch für den Fairen Handel zentral.

Sie können bei Frau Roswitha Kessler, Handy-Nr. 0152 02140476, anrufen. Sie wird Ihnen die gewünschten Nikoläuse oder auch auf Nachfrage andere Produkte aus dem Fairen Handel wie Kaffee, Tee, Honig, Schokolade, Kakao ... an die Haustür bringen. Vielen Dank Ihnen für Ihre Unterstützung und Frau Kessler für diesen Dienst!

Ihr Eine-Welt-Kreis Hirrlingen

**Miteinander teilen, November: Äthiopien
Lebenswichtige Hilfe für Mutter und Kind**

Erschöpft liegt Fosia im Krankenbett. Zärtlich hält sie ihr schlafendes Baby in den Armen. Dass Mutter und Neugeborenes leben, verdanken sie auch einer unbeschreiblichen Anstrengung: Ihre Familie hat die hochschwängere Fosia über 40 Kilometer weit getragen – zum „Attat Hospital“, der einzigen Klinik in der Provinz Guraghe, rund 200 Kilometer südwestlich der Hauptstadt Addis Abeba. Um Gesundheitsaufklärung und Vorsorge zu mehr als 800.000 Einwohner*innen in der abgelegenen, großen Region zu bringen, hat das Hospital 35 Erste-Hilfe-Stationen für 42 Dörfer eingerichtet. „Wir werden von einem starken Netzwerk von Menschen getragen. Das gibt uns Kraft“, sagt Schwester Rita Schiffer, seit gut 20 Jahren Gynäkologin am Attat Hospital. Sie helfen mit jeder Spende.

Einladung zur öffentlichen Sitzung

des Kirchengemeinderates St. Martinus Hirrlingen

Dienstag, 21. November 2023, 20.00 Uhr im Pfarrhaus

Die Einladung mit den Tagesordnungspunkten wird im Schaukasten ausgehängt.

Pfr. Remigius Orjiukwu

Lichterglanz durch den Advent

Lichterglanz Foto: Pfarrbüro

Pünktlich zu St. Martin wurden auf dem Kirchenvorplatz wie in den letzten Jahren zuvor wieder Lampions aufgehängt. Die Lichter der Lampions sollen die dunkle Jahreszeit erhellen und uns durch den Herbst und die Adventszeit begleiten. Ein herzliches Dankeschön an die Firmen Barwig und MGH Guss Tec für die Bereitstellung der Gerätschaften, die diese Arbeit sehr erleichtern.

Herzliche Einladung

zur persönlichen Begegnung

mit IHM

in der Eucharistiefeier und
der eucharistischen Anbetung**am Montag, 20. November 2023**

in der St. Dionysius-Kirche in Dettingen

Beginn:

18.00 Uhr	Rosenkranzgebet
	Beichtgelegenheit
19.00 Uhr	Heilige Messe
	anschl. eucharistische Anbetung

Foto: Pfarrbüro

*Herzliche Einladung*zum **ökumenischen Frühstück**am **Dienstag, 28. November 2023**von **9.00 bis 11.00 Uhr**im **kath. Gemeindezentrum St. Josef****Einstimmung in Advent und Weihnachten
mit Pfarrerin Charlotte Sander**Es freut sich
Euer Frühstücksteam

Foto: Pfarrbüro

Telefon

Pfarrer Dr. Remigius Orjiukwu: 07478 913054

Handy 0157 38199791

Pfarrer Dr. Andrej Krekshin: 07472 951840

Diakon i. R. Godehard König: privat 07478 8225

Gemeindereferentin Martina Dietrich: 07478 2621010

Pfarrbüro Hirrlingen: 07478 1235

Katrin Haas

Das Pfarrbüro in Hirrlingen hat urlaubsbedingt bis einschl. Donnerstag, 23. November, geänderte Öffnungszeiten:

Montag und Mittwoch, 8.15 bis 11.00 Uhr

Tel. 07478 1235, Fax 07478 913053

E-Mail StMartinus.Hirrlingen@drs.de

Homepage: <https://se-eichenberg.drs.de>



Liebe Kinder, liebe Jugendliche, liebe Eltern
wir freuen uns, euch herzlich zur Teilnahme am diesjährigen ökumenischen Krippenspiel einzuladen.

Wo:
Erstes Treffen am 17. November
um 16.30 Uhr im kath. Gemeindezentrum
(Untergeschoss Kindergarten St. Josef)

Wöchentliche Proben:
jeden Freitag, 24.11./1.12./15.12.
um 16.00 Uhr in der St.-Martins-Kirche, Hirrlingen
am 8.12. um 15.30 Uhr kleine Weihnachtsfeier
im kath. Gemeindezentrum
(Untergeschoss Kindergarten St. Josef)
am 22.12. Generalprobe um 15.00 Uhr
in der St.-Martins-Kirche, Hirrlingen

Wer kann teilnehmen:
Kinder und Jugendliche zwischen 3 und 16 Jahren
Für jedes Alter und Können haben wir eine passende Rolle
vorbereitet. Wir freuen uns sehr, wenn uns Jugendliche als
Erzähler tatkräftig zur Seite stehen.

Aufführung des Krippenspiels:
Heiligabend um 16.00 Uhr
in der St.-Martin-Kirche in Hirrlingen
Dieses Krippenspiel ist eine großartige Gelegenheit für Kinder,
die Freude an der Weihnachtszeit und der Geschichte von der
Geburt Jesu haben. Es wird eine unterhaltsame und lehrreiche
Erfahrung sein, bei der die Kinder die Bedeutung von Weihnach-
ten entdecken können. Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme
und darauf, gemeinsam eine wunderbare Aufführung zu gestalten.
Wenn Sie weitere Fragen haben, kontaktieren Sie bitte Ste-
fanie Raiser, Tel. 0176 54419881.
Wir freuen uns auf eine besinnliche und festliche Weih-
nachtszeit.
Mit herzlichen Grüßen
Euer ökumenisches Krippenspiel-Team

Herzliche Einladung zum Gottesdienst am Bußtag
am **Mittwoch, 22. November, um 18.30 Uhr** in die Dionysius-
kirche.
„Buße tun heißt: Umkehren in die offenen Arme Gottes“ (Fried-
rich von Bodelschwingh).

Die Kollekte
ist bei beiden Gottesdiensten vom OKR für Friedensdienste be-
stimmt.

Bitte beachten:
Die Dionysiuskirche ist jeden Tag von frühmorgens an zur Medi-
tation und zum Gebet geöffnet.
Sie können gerne ein Hoffnungslicht in unserer Kerzenschale
anzünden.
Bitte beten Sie mit in unseren Gottesdiensten beim täglichen
Morgen-, Mittag- und Abendläuten für den Frieden in der Uk-
raine und in der ganzen Welt! Vielen Dank für alle Mithilfe im
Gebet und im Füreinander-da-Sein und bleiben Sie gesund und
behütet!
Ihr Pfarrer Jürgen Ebert

Veranstaltungen im evangelischen Gemeindehaus
Bodelshausen, Lindenstraße 17 und in der Dionysiuskirche
sowie KBF - Betreutes Wohnen und Seniorenhaus Schäfer

Sonntag, 19. November
14.00 Uhr „SELK“ (Brandt)
17.00 Uhr Christusbund (Türmer)
17.00 Uhr (!) Dionysiuskirche: Erzählkonzert „Wie der Todesen-
gel sein Schwert verlor“ (Pastink/Ostermayer)
Der Eintritt ist frei - Spenden erbeten.

Dienstag, 21. November
14.00 Uhr Sturzprophylaxe (Anderlitschka)
20.00 Uhr Christusbund (Türmer)

Mittwoch, 22. November
9.30 Uhr „Bewegt in den Tag“ (Podes)
10.00 Uhr Andacht KBF (Sander)
18.30 Uhr Bußtagsgottesdienst mit den Konfirmanden (Ebert)
20.00 Uhr ökumenischer Singkreis (Tandoh-Wien)

Freitag, 24. November
19.00 Uhr Posaunenchor (Heilemann)

Ökumenischer Eine-Welt-Laden
im evangelischen Gemeindehaus
Lindenstraße 17, Bodelshausen

Öffnungszeiten:
Mittwoch 9.30 - 11.30 Uhr
Freitag 16.30 - 18.30 Uhr
(Kein Verkauf in den Schulferien!)



Evang. Kirchengemeinde Bodelshausen - Hemmendorf - Hirrlingen



Pfarramt: Kirchstraße 24, 72411 Bodelshausen
Tel. 07471 71982
Sekretariat: Michaela Mavropoulos
Di., 8.00 - 12.00 Uhr und Do., 14.00 - 18.00 Uhr
Pfarrer Jürgen Ebert, Tel. 07471 71982
Pfarrerin Charlotte Sander, Tel. 07471 9845729
www.kirche-bodelshausen.de

Sonntag, 19. November

Vorletzter Sonntag des Kirchenjahres

Wochenspruch:
Wir müssen alle offenbar werden vor dem Richterstuhl Christi.
2. Kor 5,10a

Herzliche Einladung zum Gottesdienst am Volkstrauertag
mit Pfarrer Ebert am **Sonntag, 19. November 2023, um 10.00**
Uhr in die Dionysiuskirche. Anlässlich des Volkstrauertags wird
der Musikverein zusammen mit der Orgel den Gottesdienst musi-
kalisch begleiten.

Vereinsnachrichten



Interessengemeinschaft Vogelschutz Hirrlingen e.V.



Rückblick Aktionstag

Am letzten Samstag, dem Martinstag, trafen sich neun Freiwillige zur Pflege des Naturkundepfades. Bei jahreszeitlich entsprechendem schmuddeligen Herbstwetter tauschten wir die verblassten Hinweistafeln aus und reinigten die Infoschilder – nun sind die Texte zu den verschiedenen Waldbewohnern oder Gehölzarten wieder gut lesbar. Auch die losen Pfosten haben wir bei dieser Aktion ausgetauscht oder wieder entsprechend befestigt. Mit einer heißen Grillwurst im Vereinsschuppen endete die Arbeitsaktion. Ein herzliches Dankeschön an alle Helfer.

Freiwillige Feuerwehr Hirrlingen



Hauptversammlung

Am **Samstag, 18.11.2023**, findet unsere diesjährige Hauptversammlung im Vereinsheim der Motorradfreunde statt. Beginn ist um 19.00 Uhr.

Tagesordnung:

1. Begrüßung
2. Totenehrung
3. Bericht der Jugendfeuerwehr
4. Bericht des Kommandanten
5. Bericht der Altersabteilung
6. Kassenbericht
7. Kassenprüfbericht
8. Beschluss über den Rechnungsabschluss
9. Ehrungen, Ernennungen, Beförderungen
10. Grußworte

Wir werden dieses Jahr wieder einen Fahrdienst anbieten. Interessierte melden sich direkt bei Elias Heizmann, Tel. 0152 31902109.

Anzug: Uniform

Volkstrauertag

Am **Sonntag, 19.11.2023**, werden wir wieder die Ansprache am Kriegerdenkmal mitgestalten. Die Veranstaltung findet im Anschluss an den Gottesdienst statt. Beginn des Gottesdienstes ist um 10.15 Uhr.

Anzug: Uniform

Übung

Am **Montag, 20.11.2023**, findet eine Übung für die Gruppe 2 statt. Beginn ist um 19.30 Uhr im Feuerwehrhaus.

Motorradfreunde Hirrlingen e.V. 1992



Einladung zur Weihnachtsfeier 2023

Wir möchten alle Mitglieder mit Familie zu unserer Weihnachtsfeier, die am **Samstag, 25.11.2023, ab 19.30 Uhr** in unserem Clubheim stattfindet, recht herzlich einladen. Für Speis und Trank ist wie immer bestens gesorgt. Bitte bringt auch dieses Jahr wieder ein schönes Wichtelgeschenk im Wert von ca. 10 € mit. Wir freuen uns auf eine schöne Weihnachtsfeier mit euch!

Eure Vorstandschaft

Kleintierzuchtverein Hirrlingen und Umgebung e.V.



Arbeitseinsatz Abbruch Parzelle 8

Liebe Vereinsmitglieder, nachdem alle Formalitäten geklärt sind, möchten wir am kommenden **Samstag, 18.11.2023**, die Brandruine der Parzelle 8 abrechen. Hierfür werden viele helfende Hände benötigt. Wir freuen uns auf eure Unterstützung. Beginn ist um 8.30 Uhr, für Verpflegung ist natürlich gesorgt.

Eure Vorstandschaft

Meldeschluss Eichenbergschau 2024

Liebe Vereinsmitglieder, der Meldeschluss unserer Eichenbergschau ist am 5.12.2023. Meldebögen liegen in der Futtermittelstelle aus und sind zudem bei den Zuchtwarten erhältlich. Bitte meldet kräftig!

Mitgliederversammlung

Liebe Vereinsmitglieder, am **Freitag, 24.11.2023, um 19.30 Uhr** möchten wir eine Mitgliederversammlung in unserer Vereinsparzelle abhalten. Eingeladen sind alle Mitglieder und solche, die es werden möchten. Wir freuen uns auf euer Kommen.

Eure Vorstandschaft

Original Hirrlinger Schlosshexen e.V.



Rückblick 11.11.2023

Traditionell um 19.61 Uhr konnte unser 1. Vorstand Markus Saile knapp 110 anwesende Mitglieder zur Martinisitzung im Sportheim begrüßen. Es folgte eine kurze Übersicht über die Termine im kommenden Jahr. Dann wurde der Narrenfahrplan für das Jahr 2024 vorgestellt. Außerdem gab es eine Vorstellung der neuen Mitglieder – auch auf diesem Wege nochmals ein herzliches Willkommen im Kreise der OHS! Danach gab es einen musikalischen Programmpunkt unserer Brunnenspuier. Im Anschluss konnten wieder zahlreiche Mitglieder für 10 bis 45 Jahre aktive Mitgliedschaft geehrt werden. Um 23.11 Uhr wurde wieder das Martinilicht an einige Personen für Pech und Pannen verliehen. Ganz zum Schluss gab es nochmals eine kurze Showeinlage unserer Brunnenspuier. Vielen Dank für das Programm in diesem Jahr! Wir möchten uns auch nochmals ganz herzlich beim SV Hirrlingen für die Bewirtung bedanken.

Kriegsgräbersammlung und Tauschbörse 18.11.2023

Zur Kriegsgräbersammlung treffen wir uns am kommenden Samstag, 18.11.2023, um 10.00 Uhr im Vereinsräume (neben Jura). Im Anschluss findet die Tauschbörse statt. Alle, die noch Kinderhäser zur Verfügung haben, und die, die noch welche suchen, treffen sich um 13.00 Uhr im Vereinsschuppen. An diesem Tag können auch T-Shirts, Pullis und Wappen gekauft werden.

Die Vorstandschaft

Schützenverein 1909 Hirrlingen e.V.



Hirrlingen ist Tabellenführer

In der Landesliga Luftgewehr ist jetzt die Hirrlinger 1. Mannschaft das Maß der Dinge. Vier Wettkämpfe – vier Siege – acht Mannschaftspunkte!

Beim Heimkampf in Hirrlingen zeigte sich das Hirrlinger Team am vergangenen Sonntag kompromisslos gegenüber ihren beiden – zugegeben schwachen – Gegnern aus Holzmaden und dem oberpfälzischen Beuren im Allgäu. Beide Wettkämpfe gewann Hirrlingen mit 4:1. Die interne Einzelwertung führt nun Sebastian Max an, vor Florian Huber und dem erneut starken Sebastian Stumpp. Aber auch der Ersatzschütze Ralf Kessler konnte auftrumpfen und seine beiden Wettkämpfe gewinnen. Auf Position fünf war Andreas Dominik ebenso erfolgreich und ein wichtiger Punktesammler für seine Mannschaft.

Der nächste Wettkampf findet am 10. Dezember in Beuren statt. Eine lange Anfahrt steht dann bevor und ein entsprechend spannender Wettkampf gegen Asch, den Absteiger aus der Verbandsliga und aktuell Tabellendritten.

Hirrlingen – Holzmaden

Florian Huber 383 (96-96-96-95) : 378 Stefan Kneile
Sebastian Max 384 (97-97-93-97) : 367 Marina Baumann
Sebastian Stumpp 383 (96-97-97-93) : 388 Philipp Wagner
Ralf Kessler 377 (96-96-94-91) : 368 Leonie Borchardt
Andreas Dominik 373 (95-93-93-92) : 369 Luca Raisch

Hirrlingen – Beuren

Florian Huber 377 (93-93-96-95) : 382 Luzia Müller
Sebastian Max 387 (95-99-95-98) : 378 Corinna Prinz
Sebastian Stumpp 381 (95-97-93-96) : 377 Ursula Prinz
Ralf Kessler 365 (92-90-80-94) : 353 Jürgen Mayer
Andreas Dominik 372 (94-93-94-92) : 367 Patrik Schädler



Foto: Volker Bailer

Sozialverband

VdK

Sozialverband VdK

Einladung zur Weihnachtsfeier

Liebe VdK-Mitglieder in Hirrlingen, wir freuen uns, Sie auch in diesem Jahr zu unserer traditionellen Weihnachtsfeier, die am **Sonntag, 3.12.2023 (1. Advent), Beginn 14.00 Uhr**, in unserem Bürgerhaus in Weiler stattfindet, einladen zu dürfen.

Damit wir wieder ein schönes Kuchenbuffet anbieten können, sind wir für Kuchenspenden dankbar. Hier haben wir nur eine dringende Bitte: Melden Sie Ihre Kuchenspende unbedingt bei dem Vorsitzenden Egon Ruf, Tel. 6752 oder E-Mail-Adresse egon-ruf@gmx.de an, damit wir entsprechend planen können. Außerdem bitten wir, keine Sahnkekuchen oder sonstige leicht verderbliche Kuchen mitzubringen.

Ebenso ist es dringend erforderlich, dass Sie Ihre Teilnahme oder ggf. Nichtteilnahme an der Weihnachtsfeier uns ebenfalls bis spätestens **25.11.2023** melden, damit wir entsprechend planen können. Auch in diesem Jahr werden wir Ihnen wieder ein schönes vorweihnachtliches Programm bieten. Wir freuen uns auf eine schöne vorweihnachtliche Feier im Kreise unserer großen VdK-Familie.

Mit herzlichen Grüßen

Ihr Egon Ruf

Vorsitzender des VdK-Ortsverbands Weiler

Liebe VdK-Mitglieder in Hirrlingen, liebe Bürgerinnen und Bürger, der Sozialverband VdK wurde nach dem Zweiten Weltkrieg von Kriegsoffizieren, Hinterbliebenen und Geflüchteten gegründet, um sich gegenseitig zu unterstützen und politisches Gehör zu finden. Die Botschaft, die diese Menschen vereinte, war eindeutig: Nie wieder Krieg! Die Opfer von Kriegen haben 2022 einen traurigen, seit 1994 nicht gesehenen Höchststand erreicht (Quelle: Global Peace Index). 238.000 Menschen, so viele Einwohner wie die Stadt Freiburg im Breisgau zählt, sind getötet worden. Noch mehr starben durch Hunger, unbehandelte Krankheiten und nach Flucht. Dies ist erschreckend und gibt zu denken. Denn: Hinter dieser Zahl stehen Einzelschicksale und heute sind unsere Gedanken bei diesen Menschen, den betroffenen Familien und Freunden. Das Leid der Verstorbenen und Verletzten und die Trauer der Hinterbliebenen lässt sich nur erahnen, schon gar nicht messen oder aufwiegen. Mit Blick auf die Ukraine ist Krieg für uns so nah wie seit langem nicht mehr. Wir gedenken der Opfer und Leidenden in der Ukraine und bieten den Geflüchteten hier vor Ort unsere Hand. Bei all den Emotionen dürfen wir nicht vergessen, dass der Angriffskrieg von Russland auf die Ukraine nicht vom gesamten russischen Volk ausgeht, sondern von einer machthungrigen Elite. Unser Mitleid gilt somit allen getöteten Soldaten, die diesem verbrecherischen Krieg auf beiden Seiten nicht ausweichen konnten.

Genauso wichtig ist uns der Blick auf Kriege, die weit entfernt stattfinden. Mit einer Mischung aus Hoffnung und Besorgnis beobachten wir die Entwicklungen in Äthiopien und ganz unmittelbar und aktuell in Israel. Vor etwas mehr als zwei Jahren ist in Äthiopien ein brutaler und tödlicher Krieg ausgebrochen, der unzähligen Menschen Hunger und Leid gebracht hat. Vor gut fünf Wochen hat die Terrororganisation Hamas Israel angegriffen und ein Blutbad angerichtet, für das uns schlichtweg die Worte fehlen. Golda Meir, die ehemalige Ministerpräsidentin Israels, sagte einst: „Es wird nur Frieden im Nahen Osten geben, wenn die Araber ihre Kinder mehr lieben, als sie Israel hassen.“ Ein Zitat, das zeigt, dass der gegenseitige Hass an die nächste Generation weitergegeben werden kann und das Leid unvermindert auch die nächste Generation treffen wird. Als Sozialverband VdK ist es uns wichtig zu betonen, dass Kriege keine Lösungen darstellen und insbesondere die Zivilbevölkerung treffen. Wir können nur hoffen, dass sich in den Krisengebieten dieser Welt, insbesondere in Äthiopien und im Nahen Osten, ein Friedensprozess entwickelt bzw. wieder in Gang gesetzt wird, damit die dort lebenden Menschen neue Hoffnung schöpfen können. Nur wenn sich die Situation genug stabilisiert, kann den Opfern von Hunger, Gewalt und Krankheit angemessene Unterstützung geboten werden.

Erschreckend ist auch, dass noch nie so viele junge Menschen auf Grund von Konflikten, Erdbeben, Dürren oder Überschwem-

mungen als Folge der Klimaveränderungen auf der Flucht sind: 42 Millionen Kinder und Jugendliche (Quelle: UNICEF).

Unsere Gedanken sind heute auch bei diesen Menschen genauso wie bei denen, die auf ihrer Flucht ihr Leben verloren haben, bei den Vermissten und den Vermissenden, bei den Hungernden und Kranken, den Ängstlichen und Verfolgten. Ihnen gilt unser aufrichtiges Mitgefühl und unsere Unterstützung.

Hoffnung gibt uns, wenn wir sehen, wie viele Menschen sich nach wie vor in der Geflüchteten- und der Nachbarschaftshilfe engagieren. Sorge bereiten uns hingegen die zunehmenden Versuche, hilfsbedürftige Menschen gegeneinander auszuspielen. Populisten schüren den sozialen Neid, indem sie Hilfsbedürftige als Schmarotzer und als Kriminelle bezeichnen oder mit rassistischen Vorurteilen belegen. Der Sozialverband VdK steht für eine offene Gesellschaft, die respektvoll miteinander umgeht.

Gewalt in Worten und Gewalt in Taten gehen Hand in Hand. Es ist unsere Aufgabe, populistischen Anfeindungen entschieden entgegenzutreten, damit Rassisten und Terroristen und Menschen, die unsere Werte buchstäblich mit Füßen treten, keinen Rückhalt in der Bevölkerung spüren. Abschließend appelliere ich deswegen noch einmal an alle, für Zusammenhalt und Solidarität einzustehen sowie Spaltung und Populismus entgegenzutreten. Demokratie und Frieden müssen immer wieder verteidigt, soziale Gerechtigkeit immer wieder erkämpft werden.

Ich ende mit einem Zitat von Martin Luther King Junior: „Frieden ist nicht nur die Abwesenheit von Krieg, sondern die Anwesenheit von Gerechtigkeit.“ Dieses Zitat erinnert uns daran, dass Frieden nicht nur das Schweigen der Waffen bedeutet, sondern auch eine gerechte und inklusive Gesellschaft, in der die Würde jedes Einzelnen geachtet wird. Denn soziale Sicherheit ist und bleibt der wichtigste Pfeiler gegen Hass und Gewalt.

VdK-Ortsverband Weiler

Weißer Liste empfiehlt Kliniken

Die Weiße Liste (www.weisse-liste.de) hilft dabei, die passende Klinik für eine bestimmte Behandlung zu finden. Dabei greift sie auf öffentlich verfügbare Daten zur Qualität von Krankenhäusern zurück. Das Portal gibt nun auch Auskunft darüber, welche Krankenhäuser für eine bestimmte Behandlung empfehlenswert sind. Dafür wird aus den Qualitätsaspekten Behandlungsqualität, Eignung, Patientensicherheit und Hygiene sowie der Weiterempfehlung ein Gesamtwert berechnet. Die Kliniken werden je nach Abschneiden in die Gruppen überdurchschnittliche, durchschnittliche und unterdurchschnittliche Qualität eingeteilt. Von den Häusern mit überdurchschnittlicher Qualität (drei Sterne) werden besonders empfehlenswerte Kliniken zusätzlich gekennzeichnet, wenn sie weitere Voraussetzungen erfüllen. Empfehlungen nimmt die Krankenhaussuche aktuell für drei häufig vorkommende medizinische Eingriffe vor: Brustkrebs-OPs sowie das Einsetzen künstlicher Hüft- und Kniegelenke. Eine schlechte Bewertung für eine bestimmte Behandlung bedeute laut Weißer Liste aber nicht, dass das betreffende Krankenhaus zugleich für andere Behandlungsanlässe oder insgesamt ungeeignet sei.

Sportverein 1930 Hirrlingen e.V.



26. Volleyball-Freizeit-Mixed-Turnier



Am Sonntag, 12.11.2023, veranstaltete die Volleyballgruppe „Arabeschi“ vom SV Hirrlingen ihr 26. Volleyball-Freizeit-Mixed-Turnier. Neben langjährigen Turnierteilnehmenden fanden dieses

Jahr auch neue Mannschaften den Weg in die Eichenberghalle. Mit dabei waren: TSF Volley, Gugga Spiela, Slow Motion, Team Rastatt, Schnoagabatscher, Hab ich, sechs ohne beach, Nemm'en Du, SV Hausen am Tann sowie die Heimmannschaft Arabeschi. Ausgeglichen und interessante Spiele fanden den ganzen Tag über in der Hirrlinger Halle statt. Sieger des Turniers wurde die Mannschaft Team Rastatt (s. Bild); die Heimmannschaft erreichte den 5. Platz. Alle Teilnehmenden wurden am Ende gleich wieder für das 27. Turnier in 2024 eingeladen. Gerne können neue Volleyballbegeisterte zum Training der Volleyballfreizeitgruppe Arabeschi hinzukommen. Das Training findet jeweils am **Montagabend um 20.00 Uhr** in der Eichenberghalle statt.

Abt. Fußball

SGM – SV Nehren 4:3

Im 9-gegen-9-Modus traf unsere SGM am Sonntag am Tuchhäusle auf die Landesligavertretung des SVN. Unsere Mannschaft kam super ins Spiel und belohnte sich früh mit der 1:0-Führung durch Kevin de Souza. Durch einen Freistoß von Marcel Honold konnte zügig auf 2:0 gestellt werden. Im Anschluss konnten die Gäste eher glücklich auf 2:1 verkürzen, wonach sich unsere Mannschaft im eigenen Ballbesitz etwas schwerer tat.

Nach der Pause übernahm unsere SGM wieder die Kontrolle im Spiel und konnte nach rd. einer Stunde Spielzeit den ursprünglichen 2-Tore-Abstand wieder herstellen. Durch einen abgefälschten Schuss verkürzte der SVN abermals, bevor die Gäste durch ein Kopfballtor sogar ausgleichen konnten. Die aufgrund zweier Platzverweise mittlerweile in Überzahl agierende SGM ließ sich hiervon jedoch nicht aus dem Konzept bringen und spielte weiter zielstrebig nach vorne. So war es dann Manuel Frick, der kurz vor Schluss zum 4:3 einnetzte.

Bereits am kommenden Samstag steht das Derby gegen den VfB Bodelshausen an. Spielbeginn ist um 14.30 Uhr in Bodelshausen.

SV Hirrlingen – FC Rottenburg 3:3

Am Sonntag traf unsere 1. Mannschaft auf den FC Rottenburg, der momentan die Tabellenführung in der Bezirksliga innehat. Unbeeindruckt hiervon startete unsere Mannschaft fulminant in die Partie und kam früh zu zahlreichen hochkarätigen Torchancen. Schon nach 6 Minuten war es dann Stefan Seidel, der die bereits dritte Großchance des Spiels zur Führung nutzen konnte. In der Folge war unsere Mannschaft weiterhin überlegen und erhöhte nach 25 Minuten durch den hervorragend aufgelegten Elia Reichle auf 2:0. Die Gäste aus Rottenburg kamen kurz vor der Pause durch ihren ersten gefährlichen Torabschluss zum Anschlusstreffer. Der Gegentreffer brachte unsere Mannen jedoch keineswegs aus dem Konzept. Vielmehr war das Gegentor Ansporn, um den alten 2-Tore-Abstand wieder herzustellen, was dann auch vor der Pause durch den zweiten Treffer von Elia Reichle gelingen sollte. Im zweiten Durchgang entwickelte sich ein Spiel ohne größere Torraumszenen. Der Tabellenführer aus Rottenburg tat sich weiterhin schwer, konnte jedoch durch einen abgefälschten Freistoß 20 Minuten vor dem Ende erneut verkürzen, ohne in der Folge weitere Torchancen zu erspielen. In der letzten Minute der offiziellen Spielzeit entschied der Unparteiische äußerst zweifelhaft auf Strafstoß für den FC Rottenburg. Den fälligen und aus Hirrlinger Sicht unglaublich bitteren Elfmeter verwandelte der Tabellenführer, sodass das Spiel 3:3 endete. Trotzdem kann die Mannschaft auf diese Leistung stolz sein. Nun gilt es, dieses Niveau über die Trainingswoche hinweg zu konservieren und den nun längst überfälligen Dreier am kommenden Sonntag gegen Eningen einzufahren. Anpfiff ist um 14.30 Uhr in Eningen.

Abt. Jugendfußball

Überblick Jugend

Ergebnisse Jugend

A-Jugend: Samstag, 11.11.
SGM SV Wurmlingen 1 – SGM FC Rottenb./Eichenberg 1:0

B-Jugend: Samstag, 11.11.
FC Rottenburg 2 – SGM SpVgg BFSO/Eichenberg 0:1

C-Jugend: Samstag, 11.11.
SGM SV Weiler/Eichenb. 1 – VfB Bodelshausen 1 1:3
SGM SV Weiler/Eichenb. 2 – VfB Bodelshausen 2 4:1

D-Jugend: Samstag, 11.11.

TSG Tübingen 2 – SGM SV Hirrlingen 1 6:1
FC Neuhausen 2 – SGM SV Hirrlingen 2 8:2

E-Jugend:

Mittwoch, 8.11.

SGM SpVgg Mössingen 1 – SV Hirrlingen 2 11:6

Samstag, 11.11.

TSG Tübingen 1 – SV Hirrlingen 1 5:1

FC Rottenburg 2 – SV Hirrlingen 2 10:1

Der SV Hirrlingen gratuliert seiner B-Jugend zur Meisterschaft in der Quali-Kreisstaffel! Macht weiter so.

Vorschau Jugend

A-Jugend: Samstag, 18.11.

SGM FC Rottenb./Eichenberg – SGM Neubulach/Teinachtal 1
14.30 Uhr in Hemmendorf

C-Jugend: Samstag, 18.11., 13.30 Uhr

SGM SV Walddorf 1 – SGM SV Weiler/Eichenb. 1
SGM SV Unterjesingen – SGM SV Weiler/Eichenb. 2

D-Jugend:

Freitag, 17.11.

SGM SV Hirrlingen 2 – SGM SV Walddorf 3
17.30 Uhr in Hirrlingen

Samstag, 18.11.

SGM SV Hirrlingen 1 – VfL Pfullingen 3
11.00 Uhr in Hirrlingen

Montag, 20.11.

SGM SV Hirrlingen 2 – SGM SV Nehren 3
18.00 Uhr in Hirrlingen

Theatergemeinschaft Hirrlingen e.V.



Herbsttheater 2023

Liebe Theaterfreunde,

endlich ist es so weit, nach acht Jahren kehren wir mit einem Hallentheaterstück zurück. Wir begeben uns auf ein neues Terrain und hoffen, mit unserer ersten Kriminalkomödie genau so einen großen Erfolg zu erreichen, wie bereits mit unseren anderen Stücken. In diesem Jahr unterhalten wir Sie mit einer Kriminalkomödie in der Eichenberghalle in Hirrlingen. Freuen Sie sich auf „**Eine Leiche im Weingarten**“.

Die Aufführungstermine:

Samstag, 18. November 2023, 19.00 Uhr

Samstag, 25. November 2023, 19.00 Uhr

Der Einlass erfolgt jeweils um 17.30 Uhr. Eintritt an der Abendkasse 15 Euro/Vorverkauf 13 Euro. Kartenvorverkauf bei Getränke Beuter und Metzgerei Beuter in Hirrlingen.

Zusätzlich zu den beiden Abendveranstaltungen werden wir am 25. November eine Seniorenveranstaltung aufführen (Spielbeginn 14.00 Uhr, Einlass 13.30 Uhr, Eintritt 8 Euro, kein Kartenvorverkauf).

Sehen wir uns? Wir, die Akteure der Theatergemeinschaft Hirrlingen e.V., freuen uns auf Sie!

Volkshochschule Rottenburg Außenstelle Hirrlingen



Kurse der vhs

Anmeldung bequem online unter www.vhs-rottenburg.de oder telefonisch unter 07472 9833-0 und 07472 9833-10

Klangmeditation

Heike Wössner

Freitag, 24.11.2023, 18.00 - 19.30 Uhr **oder**

Freitag, 22.12.2023, 18.00 - 19.30 Uhr

Bürgerhaus Hirrlingen, Großer Raum, 1. OG, Beim Schloss 4

Gepflegte Haut – nicht nur eine Frage des Alters

Wer schön sein will, muss pflegen!

Heike Weigold, Visagistin

Donnerstag, 25.1.2024, 18.00 - 19.30 Uhr

Bürgerhaus Hirrlingen, Bürgersaal EG, Beim Schloss 4

Junge vhs

Erste-Hilfe-Workshop am Baby/Kleinkind

Gesundheits- und Krankenpflegerin Ramona Kurz
Samstag, 18.11.2023, 10.00 - 14.00 Uhr
Bürgerhaus Hirrlingen, Kleiner Raum, 1. OG, Beim Schloss 4

Experimentieren mit Material und Farbe

Eine Collage entsteht (8 – 14 Jahre)
Lucia Zegowitz, Karin Fuchs-Schmidt
Freitag, 5.1.2024, 15.00 - 17.00 Uhr
Kindergarten St. Josef, Hirrlingen, Weihergärtle 1
Viele Angebote finden auch online statt und können von überall aus besucht werden.
Aktuelle Informationen unter www.vhs-rottenburg.de

Online-Kurs: Innenarchitektur als Kunstform

Franziska Schlecht, Innenarchitektin
6x, Dienstag, 9.1. - 20.2.2024, 19.00 - 20.30 Uhr
Online via Zoom

Sonstiges



Sängerbund Rangendingen 1843 e.V.

Probenzeiten der Chöre

Probentag: immer mittwochs
Probenraum:
Mehrgenerationenhaus Rangendingen – UG/Großer Saal
Singschule SchülerChor (GS-Klasse 2-4)
15.30 - 16.15 Uhr
Singschule Bambini-Chor (ab 4. Lebensjahr bis GS Klasse 1)
16.45 - 17.30 Uhr
19.00 - 20.15 Uhr JungerChor alle!
20.15 - 21.45 Uhr GemischterChor alle!
NeueinsteigerInnen herzlich willkommen! Auch können wieder Kids in den Nachwuchschören einsteigen. Bambini und SchülerChor bieten eine fundierte Grundlage in musikalischer Früherziehung – vor allem Spaß in der Probe und erste Auftrittsluft schnuppern.

Mitwirkung Gedenkstunde Volkstrauertag

Wir werden mit dem GemischtenChor die Gedenkstunde am Volkstrauertag kommenden Sonntag, 19.11.2023, mit einem Liedbeitrag gegen 11.30 Uhr mitgestalten. Treffpunkt für die Nicht-Kirchgänger ab 11.00 Uhr am Kriegerdenkmal.

Helfereinsatz Gärtnerei Vollmer

Am 26.11.2023 unterstützen wir den verkaufsoffenen Sonntag in langjähriger Tradition bei der Gärtnerei Vollmer. Unsere Gäste laden wir zum Verweilen und Einkauf bei der Gärtnerei Vollmer ein. Der Mittagstisch (Schlachtplatte, Rote oder Schupfnudeln), umrahmt mit Kaffee und Kuchen, lädt zum Verweilen in der Halle ein. Wir freuen uns gemeinsam mit der Gärtnerei Vollmer auf zahlreichen Besuch.

Probensamstag, 9.12.2023, bitte einplanen

Am 9.12.2023 werden wir uns intensiv mit einem Sonderprobenstag auf das geplante Weihnachtskonzert in der St.-Gallus-Kirche Rangendingen vorbereiten. Die genauen Probenzeiten wird unser Dirigent je nach Bedarf noch über die Proben bekannt geben.

Weihnachtskonzert – Terminhinweis: 26.12.2023

Am 26.12.2023 laden wir bereits heute zum Besuch unseres Weihnachtskonzertes in der St.-Gallus-Kirche Rangendingen ein. Beginn 18.00 Uhr, Eintritt frei. Spende. Gemeinsam mit Streichorchester, Organist, Klavier und Solistenbegleitung hoffen wir, dass wir anlässlich unserer 180-Jahre-Feierlichkeiten ein letztes Highlight im Jubiläumsjahr setzen können. Freuen Sie sich auf einen stimmungsvollen musikalischen Weihnachtsabend.

Terminliste 2023

19.11.2023 Volkstrauertag, Totengedenken
26.11.2023 Arbeitseinsatz Gärtnerei Vollmer Hirrlingen
9.12.2023 Probensamstag

16.12.2023 Arbeitseinsatz NZ-Jägi-Weihnachtsfeier

26.12.2023 Weihnachtskonzert

Infos unter: www.saengerbund-rangendingen.de

Frauentreff Bodelshausen

Herzliche Einladung am 17. November 2023, 19.00 Uhr

„Trotz Krisen – Hoffnung in unserer Zeit“ mit Marlene Trick
Ort: ev.-meth. Kirche, Weilerweg 4 in Bodelshausen
Der Eintritt ist frei – Spenden sind willkommen.

Tageselternverein

Familiäre Kinderbetreuung im Landkreis Tübingen e.V.

Die wöchentliche Sprechzeit in Rottenburg, Marktstraße 14, findet montags von 8.30 bis 11.30 Uhr statt. Sie erreichen uns zur Sprechzeit telefonisch unter der Nummer 07472 24456. In unserer Tübinger Geschäftsstelle, Wilhelmstr. 14, sind wir montags bis freitags von 8.30 bis 11.30 Uhr sowie montags und mittwochs von 16.00 bis 18.00 Uhr unter der Telefonnummer 07071 6877011 erreichbar. Persönliche Beratungen bieten wir gerne nach telefonischer Terminabsprache an. Im Internet finden Sie uns unter www.tageselternverein.de, E-Mail-Adresse: info@tageselternverein.de.

Herzliche Einladung zur Informationsveranstaltung „Kindertagespflege“

Sie haben Freude am Umgang mit Kindern und möchten im familiären Rahmen pädagogisch tätig werden? Wir suchen Sie! Nutzen Sie Ihre berufliche Chance. Werden Sie Tagesmutter/-vater, Kinderfrau oder Kinderbetreuer. Eine kostenlose und unverbindliche Online-Informationsveranstaltung findet am **Dienstag, 21.11.2023, von 19.00 bis 21.00 Uhr** statt. Bei Interesse melden Sie sich bitte telefonisch unter der Rufnummer 07071 6877011 oder per E-Mail unter info@tageselternverein.de an.

Handwerkskammer Reutlingen

Freie Lehrstellen im Landkreis Tübingen für 2023/24

Das Handwerk bietet jungen Menschen mit einer dualen Ausbildung **krisensichere Zukunftsperspektiven für den Start in die berufliche Karriere**. Aktuell sind für das Jahr 2023 noch 223 Lehrstellen in 158 Betrieben und für das Jahr 2024 bereits 379 Lehrstellen in 210 Betrieben veröffentlicht. Außerdem sind über 321 Praktikumsplätze ausgeschrieben.

Für den Landkreis Tübingen sehen die Zahlen wie folgt aus:

Für das Ausbildungsjahr 2023 sind aktuell noch 35 Lehrstellen in 25 Betrieben ausgeschrieben und schon 40 Ausbildungsplätze in 30 Betrieben für 2024 (www.hwk-reutlingen.de/lehrstellensuche). In der Praktikabörse sind außerdem 20 Praktikumsplätze veröffentlicht.

Für 2024 werden im Landkreis Tübingen aktuell die meisten Auszubildenden in folgenden Berufen (jeweils m/w/d) gesucht:

4 Anlagenmechaniker für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik, 1 Augenoptiker, 2 Automobilkaufmänner/-frauen, 4 Elektroniker, 1 Fachkraft für Lagerlogistik, 2 Feinwerkmechaniker, 2 Glaser, 1 Kaufmann/-frau für Büromanagement, 1 Klempner, 5 Kraftfahrzeugmechatroniker, 1 Land- und Baumaschinenmechatroniker, 2 Maler und Lackierer, 1 Maurer, 1 Metallbauer, 1 Schornsteinfeger, 4 Tischler/Schreiner und 7 Zimmerer

IMPRESSUM

Herausgeber:
Gemeinde Hirrlingen

Druck und Verlag:
Nussbaum Medien Weil der Stadt
GmbH & Co. KG,
Opelstraße 29,
68789 St. Leon-Rot,
www.nussbaum-medien.de

Verantwortlich für den amtlichen Teil, alle sonstigen Verlautbarungen und Mitteilungen:

Bürgermeister Simon König,
Schlosshof 1, 72145 Hirrlingen, oder
sein Vertreter im Amt.

Verantwortlich für „Was sonst noch interessiert“ und den Anzeigenteil:
Klaus Nussbaum, Opelstraße 29,
68789 St. Leon-Rot

INFORMATIONEN

Vertrieb (Abonnement und Zustellung): G.S. Vertriebs GmbH,
Josef-Beyerle-Str. 2,
71263 Weil der Stadt,

Tel. 07033 6924-0,
E-Mail: info@gsvertrieb.de
Internet: www.gsvertrieb.de

Anzeigenverkauf:
wds@nussbaum-medien.de